

参加者 ID：_____

あなたの知っている言語について教えてください。

- 最大 4 言語（母語含む）まで回答できるので、5 言語以上知っている場合は、現在一番よく使う 4 言語に絞って教えてください。（なるべく同じ順番で記述をお願いします。）
- 方言による差を考えずに 1 つの言語として回答してください。
- このアンケートには「学習する」という言葉が何度も出てきますが、これには「授業で勉強する」「国内外で自然に身に付ける」の両方を含みます。
- アンケートの最後に、自由回答欄（21 番と 22 番）がありますので、答えきれなかった追加情報はそちらに書いてください。

1. 年齢：_____ 歳

2. 性別：_____

3. 最終学歴（学生の方は現在の所属先）について、該当する教育機関に丸をつけてください。

卒業・修了していなくても結構です。（専門学校や短期大学などの場合は「その他」にその旨を記載してください。）

• 大学院（博士課程）

• 高等学校

• 大学院（修士課程）

• 中学校

• 大学（学士課程）

• その他：_____

4. 今まで外国語を学習したことがありますか。（「聞く」「話す」「読む」「書く」のうち、どれか一つでも可。）該当する方に丸をつけてください。

はい いいえ

5. あなたの母語と今まで学習したことのある外国語を、以下の表の中の「言語」の欄に書いてください。また、それぞれの言語を聞くこと・話すこと・読むこと・書くことを始めた時のあなたの大体の年齢と、それぞれの言語を使用した合計の年数を書いてください。

（例：英語、聞く:5 歳、話す:5 歳、読む:12 歳、書く:12 歳、使用年数:15 年）

言語	聞く	話す	読む	書く	使用年数 ¹
日本語	歳	歳	歳	歳	年間
語	歳	歳	歳	歳	年間
語	歳	歳	歳	歳	年間
語	歳	歳	歳	歳	年間

注 1 使用期間が複数ある場合は合計の使用年数を書いてください。（例: 5～6 歳と 12～20 歳=9 年間）

これ以降、「日本語→日」や「英語→英」のように言語の名前を省略してもらっても構いません。

6. あなたに関係がある国について書いてください。

6a. 居住国：_____

6b. 出生国：_____

6c. 6a と 6b が異なる場合、現在住んでいる国に初めて移ったのは何歳の時ですか。

_____歳

7. 3ヶ月以上、居住国と出生国以外の国に住んだり旅行したりしたことがある場合、その国の名前、滞在期間、現地で使用した言語とその言語の使用頻度について書いてください。ある国に滞在していた際に2言語以上使っていた場合、行を分けて記入してください。

国名	滞在期間（__ヶ月） ²	言語	使用頻度 ³
			1 2 3 4 5 6 7
			1 2 3 4 5 6 7
			1 2 3 4 5 6 7
			1 2 3 4 5 6 7

注2 同じ国に複数回滞在したことがある場合、合計の滞在期間をお書きください。

注3 次の基準を参考にして、該当する番号に丸をつけてください。

全く 使わなかった	ほとんど 使わなかった	あまり 使わなかった	時々 使っていた	頻繁に 使っていた	通常 使っていた	常に 使っていた
1	2	3	4	5	6	7

8. 表にあるそれぞれの場面で、あなたが今まで学習したことのある言語（母語含む）を使い始めた年齢を答えてください。（使ったことがない場合は「×」を記入してください。）

言語	自宅で	友達と	学校で (学生として)	仕事で	言語学習 ソフト	オンライン ゲーム

9. それぞれの教育機関で、あなたの先生が授業中に使っていた言語（日本語や英語など）を書いてください。（外国語の授業は含まず、順位を明記した上での複数回答可。）それぞれの教育機関で学んでいる間に、引っ越しや転校などにより先生が使う言語が変わった場合は、「（変更後）」の欄に変更後の言語を書いてください。

	言語	（変更後）
小学校		
中学校		
高等学校		
大学（大学院含む）		

10. あなたの外国語学習能力を自己評価してください。もしあなたが今から新しい外国語を学ぶと想定した場合、友達や知り合いに比べて、自分はどの程度できると思いますか。該当する数字に丸をつけてください。

他の人に比べて…

全く できない	できない 方だ	できる事と できない事がある	平均的に できる	他の人よりは できる	できる 方だ	とてもよく できる
1	2	3	4	5	6	7

11. 今まで学習したことのある言語（母語含む）を、「聞くこと」「話すこと」「読むこと」「書くこと」に関して、現在のあなたのレベルを書いてください。次の基準を参考にして、該当する番号に丸をつけてください。

下手だ	下手な方だ	限定的	何とかなる	上手な方だ	上手だ	ネイティブレベル
1	2	3	4	5	6	7

言語	聞く	話す	読む	書く
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7

12. 言語能力テスト（TOEFLや英検、日本語能力検定試験など）を受けたことがある場合は、テスト名、言語、点数（または「〇〇級に合格」）を書いてください。

（はっきりした点数が分からなかったら、おおよその点数で結構です。）

テスト	言語	点数 (または〇〇級に合格)	(おおよその点数)

13. あなたが今まで学習したことのある言語（母語含む）の発音にはなまりがあると思いますか。そのなまりの強さについて、次の基準を参考にして、該当する番号に丸をつけてください。

なまりがない	ほとんど なまりがない	あまり なまりがない	時々 なまりがある	なまりが 強い	なまりが とても強い	なまりが 極度に強い
1	2	3	4	5	6	7

言語（母語含む）	なまりの強さ						
	1	2	3	4	5	6	7
	1	2	3	4	5	6	7
	1	2	3	4	5	6	7
	1	2	3	4	5	6	7

14. 現在、今まで学習したことのある言語（母語含む）を使って、どんなことをしていますか。また、一日あたり何時間ぐらい使っていますか。（1.5 や 0.25 のような小数点以下でも大丈夫です。）

	言語：	言語：	言語：
	_____	_____	_____
テレビを見る	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)
ラジオを聞く	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)
趣味で読む	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)
勉強や仕事のために読む	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)
友達にメールを書く	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)
勉強や仕事のために書く	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)

15. 今まで学習したことのある言語（母語含む）を使って、誰と話しますか。また、一日あたり何時間ぐらい話しますか。

	言語：	言語：	言語：
	_____	_____	_____
家族	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)
友達 ⁴	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)
クラスメート	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)
同僚 ⁵	_____ (時間)	_____ (時間)	_____ (時間)

注4 大切な人で「家族」に含まれない人がいれば、ここに入れてください。
(例: 事実婚のパートナー)

注5 職場の人間関係はすべてここに入れてください。
(例えば、教育関係者が学生と話す場合は、学生を「同僚」とみなします。)

- 16a. あなたはいくつかの言語の言葉や文を混ぜて話していますか。（例えば、ある言語で話している時に、時々他の言語の言葉やフレーズが入る場合も含む。）該当する方に丸をつけてください。

はい いいえ

- 16b. 16a で「はい」と答えた方に質問します。あなたが混ぜて使う言語と、表にある話す相手との通常の会話場面でその言語を混ぜて使う頻度を書いてください。次の基準を参考にして、該当する番号に丸をつけてください。

全く 混ぜない	ほとんど 混ぜない	あまり 混ぜない	時々 混ぜる	よく 混ぜる	頻繁に 混ぜる	常に 混ぜる
1	2	3	4	5	6	7

	言語 1	言語 2	混ぜて使用する頻度						
家族			1	2	3	4	5	6	7
友達			1	2	3	4	5	6	7
クラスメート			1	2	3	4	5	6	7
同僚			1	2	3	4	5	6	7

17. 表の中の場面で、あなたにとって一番コミュニケーションが気軽にしやすい言語（母語含む）を書いてください。「聞く」「話す」「読む」「書く」に分けて回答してください。

	聞く	話す	読む	書く
家で				
友達と				
学校で				
職場で				

18. 今まで学習したことのある言語（母語含む）を使って、表の中の行動をどれくらいしますか。
次の基準を参考にして、該当する番号に丸をつけてください。

全くしない	ほとんどしない	あまりしない	時々する	頻繁にする	通常する	常にする
1	2	3	4	5	6	7

言語	考える	独り言	感情表現 ⁶	夢の中	計算する ⁷	数字の覚え方 ⁸
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7

注6 叫ぶこと、悪態をつくこと、愛情を表現することなどを含みます。

注7 物やお金を数えるなどを含みます。

注8 電話番号、身分証明書番号などを含みます。

19. あなたが今までに学習したそれぞれの言語（母語含む）を使って、友達のうち何パーセントの人と話しますか。言語とその割合（パーセント）を書いてください。

言語（母語含む）	パーセント
	%
	%
	%
	%

計 100%

- 20a. あなたは自分自身をマルチカルチュラル（多文化的）だと思いますか。（例えば、異なる文化圏出身の両親や親戚に育てられたこと、長期間他文化の中で生活したことなどを含みます。） 該当する方に丸をつけてください。

はい いいえ

20b. 20aで「はい」と答えた方に質問します。あなたにとってどの文化や言語の存在が大きく、より強く影響を受けたと思いますか。表の中のカテゴリーごとに、文化や言語とのつながりの度合いを評定してください。次の基準を参考にして、該当する番号に丸をつけてください。

全くない	ほとんどない	あまりない	ほどほどにある	強い	とても強い	極度に強い
1	2	3	4	5	6	7

文化・言語	生活 スタイル	食べ物	音楽	芸術	土地勘	スポーツ チーム
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7
	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7	1 2 3 4 5 6 7

21. 上の質問項目に関して、あなたの言語背景や言語使用を説明するために必要な追加情報があれば、こちらにお書きください。

22. 上の質問項目以外の点に関して、他にあなたの言語背景や言語使用について説明が必要なことがあれば、こちらに自由にお書きください。

言語背景に関するアンケートは以上です。